

**Zeitschrift:** Bulletin technique de la Suisse romande  
**Band:** 71 (1945)  
**Heft:** 14

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Bulletin Technique

## de la Suisse romande

Organe

de la Société suisse des ingénieurs et des architectes,  
des Sociétés vaudoise et genevoise des ingénieurs et des architectes,  
de l'Association des Anciens élèves de l'Ecole d'ingénieurs de l'Université de Lausanne,  
des Groupes romands des Anciens élèves de l'Ecole polytechnique fédérale.

*L'air*  
au service  
de l'hygiène et  
du travail rationnel



### VENTILATION S.A. STAEEFA

Téléphone (051) 93 01 36 - 38 (3 lignes)

Nos spécialités :

#### Installations aérotechniques

en tous genres

pour l'Industrie et l'Artisanat :

Ventilation - Conditionnement de l'air

Séchoirs - Dépoussiérage

Transport pneumatique

### MANUFACTURE de Produits Céramiques et Réfractaires S. A. LAUSEN

PRODUITS RÉFRACTAIRES : BRIQUES, PLANELLES, DALLES, MORTIER, MOUFLES, CREUSETS

*Briques Klinker pour façades - Planelles Klinker pour carrelages - Briques de parement*

TUYAUX EN GRÈS, AUGES, CUVES — BRIQUES ÉMAILLÉES

Visitez notre exposition permanente : Schweizer Bau-Centrale, Zurich 1, Talstrasse, 9 (Entrée libre).

VIEUX MÉTAUX, FERRAILLES ET FONTES EN GROS

### Jos. ABBÉ

CAROUGE - GENÈV  
TÉL. 5 63 93 - 5 63 94

DÉMONTAGE D'USINES

et de toutes installations électriques, thermiques, hydrauliques, ferroviaires et industrielles.

### BAUMGARTNER & Cie

(S. A.)

LAUSANNE

Papiers tous genres

### CLICHÉS

ATAR

11 RUE DE LA DÔLE

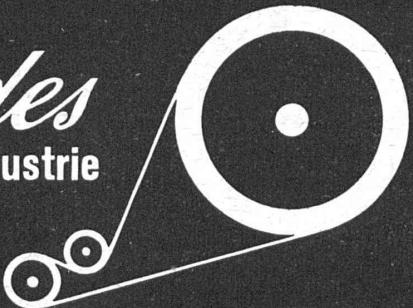
GENÈVE

### BREVETS d'INVENTION

*la plus ancienne maison de Suisse : Imer, Dériaz & Cie*

Genève  
14 rue du Mont-Blanc

# Commandes de tous genres pour l'industrie



Wanner & Cie S.A. Horgen

## PLACES VACANTES :

**1 jeune ingénieur électricien de II<sup>e</sup> classe** à la division de la voie et des usines électriques. Conditions d'admission : Etudes complètes dans un 'polytechnicum'. Bon constructeur: pratique dans la construction des lignes de contact et de transport. Savoir à fond l'allemand ou le français; connaissance de l'italien désirée.

Traitements : 510 à 786 fr. par mois, plus les allocations légales. Délai d'inscription : 2 juillet 1945. S'adresser par écrit à la Direction générale des CFF, à Berne.

Observations : Il est prévu une période d'instruction suivant programme spécial. Sur demande, la division de la voie et des usines électriques donnera tous renseignements complémentaires.

res. Entrée en fonctions le plus tôt possible.

**Technicien de I<sup>e</sup> classe** à la division de la voie et des usines électriques.

Conditions d'admission : Diplôme d'un technicum. Longue pratique dans le domaine des installations à basse tension; connaissance des prescriptions de l'ASF sur l'entretien des installations intérieures. Savoir deux langues officielles.

Traitements : 441 à 717 fr. par mois, plus les allocations légales.

Délai d'inscription : 25 juin 1945. S'adresser par écrit à la Direction générale des CFF, à Berne.

Observations : Entrée en fonctions le plus tôt possible. Sur de-

mande, la division de la voie et des usines électriques donnera tous renseignements complémentaires.

**1 dessinateur de II<sup>e</sup> classe** à la division de la voie et des usines électriques.

Conditions d'admission : Apprentissage complet de dessinateur de machines ou en électricité; avoir pratiqué. Savoir à fond l'allemand ou le français, connaissance de l'italien désirée.

Traitements : 265 à 449 fr. par mois, plus les allocations légales.

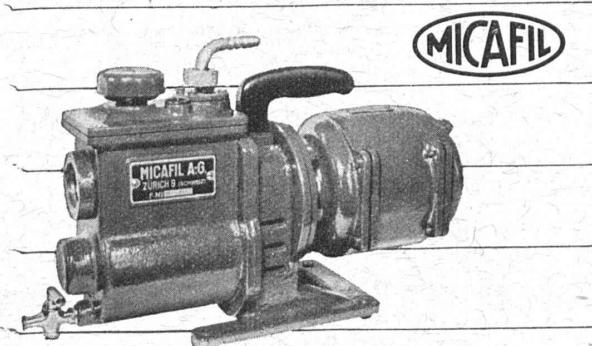
Délai d'inscription : 25 juin 1945. S'adresser par écrit à la Direction générale des CFF, à Berne.

Observations : Entrée en fonctions le plus tôt possible.



## Pompes à vide profond

pour le laboratoire et la fabrication



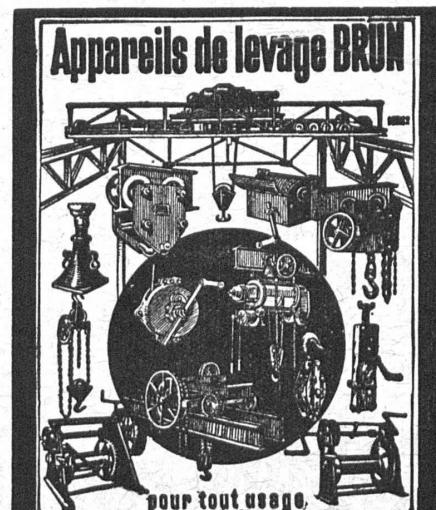
débit à l'aspiration 0,5 à 240 m<sup>3</sup>/h  
vide maximum un étage 0,01 mm Hg  
deux étages 0,001 mm Hg

Modèle spécial pour l'évacuation de vapeurs de toute espèce avec purification continue de l'huile d'étanchéité.

**MICAFIL S.A.** ZURICH-ALTSTETTEN  
T. 255200

## Concours d'idées pour types de bâtiments agricoles et hangars

L'exposition des projets du concours est ouverte au public du 2 au 14 juillet 1945 à 12.00 h., de 10.00 à 12.00 h. et de 14.00 à 15.30 h., à la Salle Jean Muret, rue Chaucrau, Lausanne.



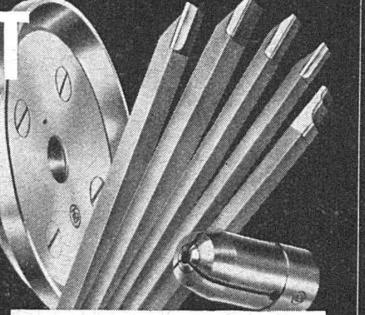
**BRUN & Cie, A.G., Fabrique de Machines, NEBIKON**

**BIDURIT**

BURINS DE DÉCOLLETAGE  
MEULES À ROULER  
CANONS FIXES ET  
RÉGLABLES  
FRAISES À UNE DENT

d'une exécution  
parfaite

TRÉFILÉRIES RÉUNIES S.A. BIENNE  
Département métal dur / Téléphone 27411



**TD**

**Mise au concours  
du poste d'Ingénieur-Technicien de la  
Ville de Sierre**

La Municipalité de Sierre met au concours le poste d'Ingénieur-Technicien de la ville.

Le cahier des charges peut être consulté ou obtenu au Greffe municipal à Sierre.

Les offres sont à adresser à la Municipalité de Sierre jusqu'au 15. 7. 1945, sous pli fermé portant la mention « Soumission pour le poste d'Ingénieur-Technicien de la ville de Sierre ».

Sierre, le 26 juin 1945.

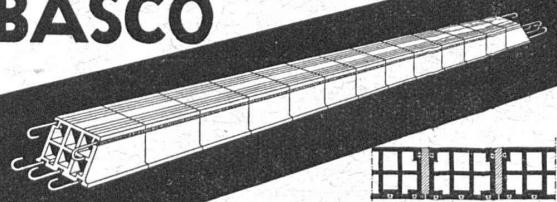
L'Administration municipale.

**BREVETS D'INVENTION**

MARQUES DE FABRIQUE - DESSINS - MODÈLES  
CONSULTATIONS - EXPERTISES

**ANDRÉ SCHOTT** INGÉNIEUR-  
GENÈVE CONSEIL  
Bld. du Théâtre 5 TÉLÉPH. 50.398

**BASCO**



**SCHMIDT & LIARDET, GENÈVE**

11, rue de Lausanne. Tél. 24386

**Tôles perforées**

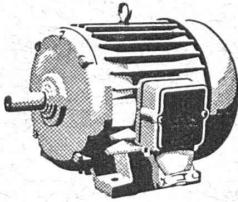


**H. HEER & C°**  
OLTEN

**MEULES  
DIAMANTÉES**

**Outils diamantés  
Outils métal durs**

*Les Fils  
d'Antoine Vogel  
Pieterlen p/Bienne  
Tél. (032) 7.71.44*



**Moteurs  
électriques**

toute forme de construction  
à marche silencieuse ou industrielle  
Réparation de moteurs de toute marque

**H. Meidinger & Cie, Bâle 4**

Représentant : R.-E. Golay, ing., Genève  
14, rue du Mont-Blanc, Téléphone 2 63 29

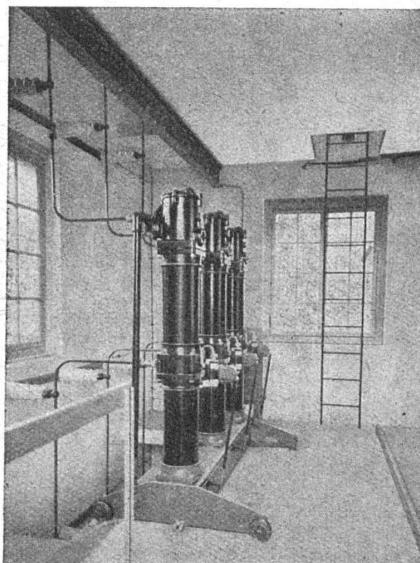
**La publicité seule**

**vous fera connaître !!!**

Un produit Sprecher & Schuh :

**Disjoncteur à faible  
volume d'huile  
pour l'intérieur**

10 à 60 Kv - 200 à 750 Mva.



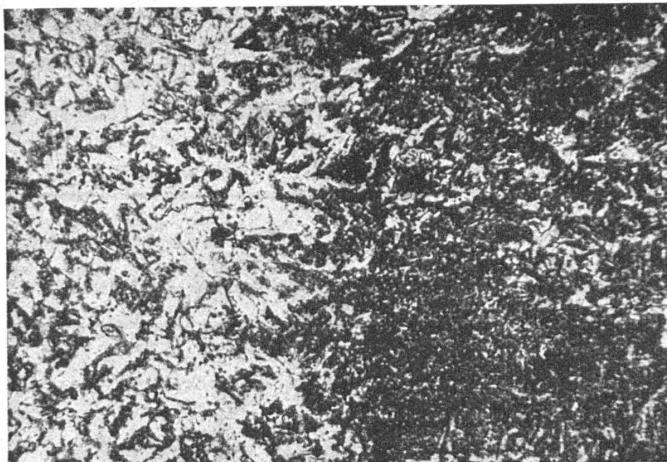
Disjoncteur à faible volume d'huile.  
Type HP 9 — 60 KV — 750 MVA.

Type fourni pour le poste transformateur  
Marcelin s/Morges  
de la Compagnie vaudoise des forces motrices  
des lacs de Joux et de l'Orbe.

Fabrique d'appareillage

**SPRECHER & SCHUH S. A.  
AARAU**

# SÉCHERON



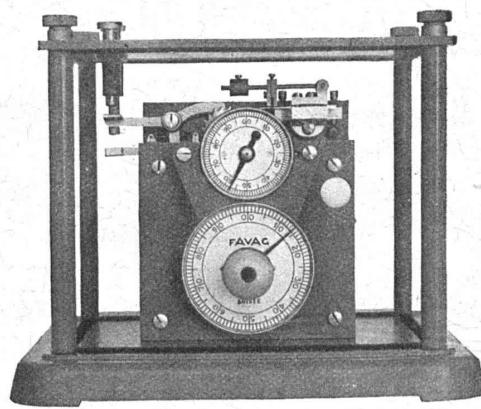
Microphotographie de deux couches de soudure.

C'est par des méthodes scientifiques très modernes que toute la fabrication des électrodes est contrôlée. Malgré les matières premières de moindre qualité que les circonstances nous contraignent d'utiliser, aucune soudure exécutée à l'aide d'électrodes Sécheron ne présente de fissure ou autres défauts.

## S. A. des Ateliers de Sécheron - Genève

An advertisement for GÖHNER featuring a stylized graphic of a window frame. The frame is composed of several overlapping rectangles in different shades of gray. The text 'GÖHNER' is at the top, 'PORTES +' is in the middle, and 'FENETRES' is at the bottom. The 'O' in 'GÖHNER' has a dot above it. The 'P' in 'PORTES' has a dot above it. The 'F' in 'FENETRES' has a dot above it. The 'GÖHNER' logo is on the left, consisting of a grid of squares. The word 'WEILAND-PROPAGANDA' is at the bottom left. The number '5' is at the bottom left.

67 Types-Norme. Demandez le catalogue spécial de Ernst Göhner SA.  
Zurich      Téléphone (051) 24 17 80



## CHRONOSCOPE DE HIPP

Appareil de mesure du temps, précision  $\pm 1/1000$  sec.  
pour la science, l'astronomie, la balistique, l'industrie, etc.

# FAVAG

Fabrique d'appareils électriques S. A.

NEUCHATEL